Al-Mesbar Studies & Research Center Monthly Book

مركز المسباللل اسات والبحوث Al Mesbar Studies & Research Centre

h 2	I II II II	2	-	
hai		па		

Turki Bin Abdallah al-Dakhil

Editorial Board:

Dr. Rashid al-Khayoun

D. Muhammad al-Haddad

Omar al-Bashir al-Turabi

Dr. Rita al-Faraj

Ibrahim Amin Nimr

Website:

www.almesbar.net

Address:

Gold and Diamond Park
Building 3
Sheikh Zayed Road, 4th
Interchange, Al-Quoz Industrial
Area 3
Dubai, United Arab Emirates

Contact Information

+971 4 380 4774 (phone) +971 4 380 5977 (fax)

Email:

info@mesbar.net

Introduction	9
Islam: From Orientalism to the Revisionists	
Radwan Al-Saeed	13
The emergence of 'academic' orientalism and its development (1844-1950)	14
From Philology to Cultural History, the State and Civilization	19
Revisionists and Neo-Islamists	26
On Islamophobia and the Role of Orientalism	32
Conclusion	34
The Religious Islamic-Christian Debate Throughout History	
Eissa Diab	37
Islamic-Christian Religious Debate in the Era of the Prophet	38
Debate Between the Prophet and a Christian Delegation	42
Disputation in the Rashidun Caliphate	44
Religious Disputation under the Umayyad State	45
Religious Disputation under the Abbasid Caliphate	46
Religious Debate in Other Islamic Eras	48
Contemporary Christian-Muslim Religious Debate	52
Conclusion	54
Christianity and Islam: Mutual Stereotypes as an Introduction to the Problem of Religious Pluralism	

57

Abd al-Gawad Yassin

Theoretical Foundations: The Bounds of Monotheism and Ethnic Concentration	59
Stereotype Formation: Historical Features	68
The Pressures of Relative Development; The Problem of Pluralism	72
Conclusion	74
Christianity in Islamic Thought from the Birth of Islam to the Fall of Constantinople	
David Thomas, Translated by Omar Al-Ayoubi	77
Christianity and Islam in Early Times: Doctrines and Coexistence	78
Christianity in the works of Ali ibn Sahl Rabban al-Tabari	83
Ibn Hazm, Jouini and the debate over matter and monotheism	85
Muslim debates about the divine self	87
Conclusion	93
Islamic-Christian Relations from the Medieval Period Until the Fall of Granada	
Hamud Hamud	97
The Signposts of the Reconquista	100
The Wars of the Reconquista and the Franks: A Contrarian Interpretation	104
From Constantinople to Granada: Victory and Collapse	109
The Meeting Point of Islam and Christianity	115
Dialogue Instead of War: al-Kozani and al-Ashqoubi as Examples	118
Conclusion	120
Islam in Christian Thought from the First Missions until the fall of Constantinople	
Hashem Saleh	123
The Prophet Muhammad's image in the West over the centuries	125
Christian veneration and the Attack of Islam	127
Peter the Venerable and European Ignorance of Islam	127
Thomas Aquinas and Islam	129

An Interplay — Not a Clash — of Cultures and Civilizations	131
The Roots of Great Renaissances in Major Works of Translation	132
Arab-Islamic civilization and its influence in Europe	134
Al-Ghazali and Ibn Sina in the Mirror of Christian thinkers	136
The First Arab Philosopher: Al-Kindi	138
Averroes, the Greatest Teacher of the West after Avicenna	139
Conclusion	141
Islam in Medieval Times from the Fall of Constantinople to the Fall of Granada	
Pablo Argárate, Translated By: Omar Al-Ayoubi	145
Europe and the Islamic Other in the Middle Ages	146
The fall of Constantinople and Debates Over Islam	150
Different Models: Al-Ashqoubi, Pious II, and Al-Kozani	152
Conclusion	159
Joachim Mubarak: Islam is Authentic Abrahamic Faith — A Christian Vision	
Rita Farag	163
Islam, 'Authentic Abrahamic Faith': From Louis Massignon to Joachim Mubarak	165
Massignon and Islam's Affiliation to the Abrahamic Faiths	167
Islam in the Origin of Biblical History	172
The Anguish and Plight of Islam in the Abrahamic Vacuum	173
The Twin Abrahamic Foundations: Judeo-Islamic	179
Joachim Mubarak and the Documents of the Second Vatican Council	181
Anonymous Christians (Chrétiens Anonymes) and the Copernican Coup	182
Documents and the Question of Islam Belonging to the Abrahamic Heritage	184
Conclusion	187
Islam in the documents of the Second Vatican Council	
Andrea Zaki	191
The Second Vatican Council: Causes and Circumstances	193
The Documents of the Second Vatican Ecumenical Council	195

The Second Vatican Council and Religious Freedom	195
Religious Freedom in Light of Revelation	200
Attitude Towards Islam	202
Theological Challenges and Obstacles	205
Current Islamic-Christian relations	207
Conclusion	208
Relations Between Islam and the Vatican A contemporary Perspective	
Emeel Amin	211
The Middle Ages: A Conflict Between Two Worlds	212
Spain: An Intellectual Archway	213
Sylvester II: The Pontifical Bridge	215
John XXIII: The Church is changing	218
Paul VI and 'Nostra Aetate'	220
George Kanawaty and the Contemporary Islamic World	224
John Paul II and Interfaith Convention	226
Pope Benedict XVI	232
Conclusion	236
Muslims and Christians Together: In Search of Citizenship	
Vivianne Fouad	241
The Changes in Muslim-Christian Relations in Contemporary History	244
New Paths of Muslim-Christian Dialogue	248
Conclusion	258
Index	261
Bibliography	265
Contributors to this Volume	273